

Alles wird sehr teuer

Wszystko będzie bardzo drogie

Gramatyka

To trzeba zapamiętać

Czas przyszły *Futur I*

Czas przyszły tworzy się przy pomocy czasownika posiłkowego **werden** i bezokolicznika danego czasownika.

	Verb ₁		Verb ₂
Da	werde	ich mehr Geld	verdienen.
So eine Szene	wird	es bald nicht mehr	geben.

W języku niemieckim czas przyszły może być zastępowany czasem teraźniejszym, pod warunkiem podania danych czasowych, np.: **Morgen fahre ich nach Berlin.**

werden to czasownik posiłkowy w tworzeniu czasu przyszłego, to również samodzielny czasownik o znaczeniu "stawać się".
Die Lebensmittel werden teuer.

werden: czas teraźniejszy

	l. poj.	l. mn.
1. osoba	ich werde	wir werden
2. osoba ("ty")	du wirst	ihr werdet
("pan/pani")	Sie werden	Sie werden
3. osoba	er/sie wird	sie werden

Wyrażenia i zwroty z dialogów

etwas ... finden:	Wie finden Sie das? Das finde ich super/ gar nicht gut. Ich finde, das hat nur Nachteile. Ich finde die Entscheidung gut.
Geld verdienen:	Da werde ich ein bißchen mehr Geld verdienen.
etwas lernen:	Da muß ich wohl Fremdsprachen lernen.
Das klingt absurd, aber ...	
Ich habe nichts dagegen.	

Informacje o Berlinie

Niemiecki parlament – der Deutsche Bundestag – zdecydował w roku 1991 o przeniesieniu stolicy z Bonn z powrotem do Berlina. Faktyczna przeprowadzka nastąpi jednak dopiero około 2000 roku.

Andreas przeprowadza na ulicach Berlina sondaż opinii publicznej na temat mianowania Berlina stolicą. Jego pierwsza rozmówczyni pochwała tę decyzję.

Berlinerin = mieszkanka Berlina

Andreas: Berlin wird wieder die Hauptstadt von Deutschland. Wie finden Sie das?

Berlinerin: Wie ich das finde? Na, super! Endlich mal wieder 'ne Metropole.

Ten Berlińczyk dostrzega same negatywy nowej sytuacji.

Berliner = Berlińczyk

Berliner: Das finde ich gar nicht gut. Die Wohnungen werden teuer, die Lebensmittel, das Busfahren – alles wird sehr teuer. Ich finde, das hat nur Nachteile.

Berliński taksówkarz patrzy optymistycznie w przyszłość.

Taxifahrer: Als Taxifahrer habe ich nichts dagegen. Da werde ich ein bißchen mehr Geld verdienen. Und Berlin wird dann international. Da muß ich wohl Fremdsprachen lernen...

Starsza pani próbuje spojrzeć na sprawę ogólnie – z pozycji jedności Europy.

Frau: Ich finde die Entscheidung gut, sehr gut sogar. Und wissen Sie, warum? Weil das für Europa gut ist. Berlin liegt in Westeuropa und gleichzeitig sehr östlich. So kann Berlin eine Brücke zum Osten werden.

Przedstawiciel młodzieży berlińskiej, z kolei, obawia się o losy subkultury młodych w nowych warunkach.

Junger Mann: Ich finde das überhaupt nicht gut! So eine Szene wie jetzt wird es bald nicht mehr geben. Wir sind doch nach Berlin gekommen, weil es hier so viel Freiheit gab. Das klingt absurd, aber in Berlin gab es wirklich viel Freiheit!

Słówka i zwroty

werden	1. stawać się 2. czasownik posiłkowy czasu przyszłego
die Metropole	metropolia
die Wohnung, die Wohnungen	mieszkanie
die Lebensmittel (<i>l. mn.</i>)	żywność
das Busfahren	jechać autobusem
Das hat nur Nachteile.	To ma tylko wady.
der Nachteil, die Nachteile	wada
der Taxifahrer	taksówkarz
Ich habe nichts dagegen.	Nie mam nic przeciw (temu).
mehr Geld	więcej pieniędzy
Geld verdienen	zarabiać pieniądze
international	międzynarodowy
Fremdsprachen lernen	uczyć się języków obcych
die Fremdsprache	język obcy
lernen	uczyć się
die Entscheidung	decyzja
sogar	nawet
Westeuropa	Europa Zachodnia
gleichzeitig	jednocześnie
östlich	na wschód
eine Brücke zum Osten	(przerzucać) mosty na Wschód
die Brücke	most
überhaupt nicht	zupełnie nic
die Szene	scena (tu: subkultura młodzieżowa)
nicht mehr	nic więcej
die Freiheit	wolność
Das klingt absurd.	To brzmi absurdalnie.
absurd	absurdalny

Ćwiczenia

1 Podane niżej opinie proszę wpisać w odpowiednie rubryki, dzieląc wypowiedzi na pozytywne i negatywne.

Berlin wird wieder Hauptstadt von Deutschland.

	+	-
Berlinerin		
Berliner		
Taxifahrer		
ältere Dame		
junger Mann		

mehr Geld verdienen Super – Metropole Szene wird es bald
 nicht mehr geben Brücke zum Osten Nachteile

2 Podane niżej wypowiedzi proszę podzielić na pozytywne i negatywne, a następnie wpisać do tabeli.

Nachteile = wady
 Vorteile = zalety

Nachteile

Vorteile

_____	_____
_____	_____
_____	_____
_____	_____
_____	_____
_____	_____

1. Wohnungen werden teuer.
2. Da werde ich mehr Geld verdienen.
3. Das ist für Europa gut.
4. So eine Szene wie jetzt wird es bald nicht mehr geben
5. Berlin wird dann international.
6. Lebensmittel werden teuer.
7. Endlich mal wieder eine Metropole!
8. Da muß ich wohl Fremdsprachen lernen.
9. Berlin kann eine Brücke zum Osten werden.
10. In Berlin wird es nicht mehr so viel Freiheit geben.

3 Proszę umotywić opinie wyrażone w ćwiczeniu 2.

Beispiel

Das hat Vorteile, weil Berlin dann international wird

4 Zdania w czasie teraźniejszym proszę zmienić na zdania w czasie przyszłym.

1. Der Taxifahrer verdient dann mehr Geld.

2. Er lernt dann Fremdsprachen.

3. Andreas fährt am Samstag nach Berlin.

4. Er verspricht Ex: "Bald siehst du Berlin."

5. Sie besuchen Dr. Thürmann am Sonntag.

6. Dr. Thürmann fragt: "Kommen Sie am Sonntag?"

7. Andreas antwortet: "Ja, wir kommen bestimmt."

8. Ex fragt: "Nimmst du mich wirklich mit?"

5 Proszę dobrać przymiotniki do rzeczowników i ułożyć z nimi zdania, używając czasownika *werden* "stawać się".

- | | |
|-------------------|---------------|
| 1. Berlin | uninteressant |
| 2. Lebensmittel | phantastisch |
| 3. Das Essen | traurig |
| 4. Das | international |
| 5. Ich | teuer |
| 6. Die Geschichte | kalt |

Beispiel

Berlin wird international